JUMP COMICS

ふたつの凶星！
の巻

北斗の拳 4

原作 武論尊　漫画 原哲夫

北斗の拳 4

武論尊
原哲夫

☆1664

集英社

ISBN4-08-851664-8

C9979 P400E

集英社
定価400円
（本体388円）

雑誌 42976－04 ジャンプ・コミックス

★この作品はフィクションです。実在の人物・
団体・事件などには、いっさい関係ありません。

★この作品はフィクションです。実在の人物・
団体・事件などには、いっさい関係ありません。

MAIN CHARAC-TERS

MASSIVE RANT SPACE

REI

MAMIYA

LIN

KENSHIRO

BAT

PATRI-ARCH OF THE KIBA* FAMILY

TRUNCK THE TRANSLATOR SAYS:
SORRY FOR BEING SO SLOW BUT I WAS HAVING A BUSY TIME, ENJOY THIS ARC IT'S GOING TO BE EPIC.

ALADAR THE EDITOR SAYS:
DESUDESUDESUDESUDESUDESUDESUDESU
DESUDESUDESUDESUDESUDESUDESUDESU
DESUDESUDESUDESUDESUDESUDESUDESU
DESUDESUDESUDESUDESUDESUDESUDESU
DESUDESUDESUDESUDESUDESUDESUDESU
DESUDESUDESUDESUDESUDESUDESUDESU
DESUDESUDESUDESUDESUDESUDESUDESU
DESUDESUDESUDESUDESUDESUDESUDESU

ZENQUIBO THE CLEANER SAYS:
ABSOLUTELY NOTHING.

LOKTAROGAR THE SOMETHING SAYS:
AHAHAHAHA, I GET TWO OPPORTUNITIES TO SAY SOMETHING. AS FOR WHY THIS PAGE IS HERE INSTEAD OF WHAT HAPPENED IN THE STORY SO FAR, Y'ALL HAVE READ THE PREVIOUS VOLUME SO THERE'S NO NEED, RIGHT? ...ACTUALLY, IT'S BECAUSE IT'S NOT IN THE FRENCH VERSION WE HAVE TRUNCK TRANSLATE... KINDA EMBARRASSING BUT WHAT CAN YOU DO?

*KIBA = FANG

MAIN CHARAC-TERS

REI

MAMIYA

LIN

KENSHIRO

BAT

HOKUTO NO KEN 4

CONTENTS:

TWO FATAL STARS! 7

MEN WHO HAVE SEEN TEARS! 28

THE DEATH OF GUNROUKEN! 48

YOU ARE A WOMAN! 70

A BLOODY TRAP! 90

THE SMELL OF DEATH HANGS IN THE AIR! 110

MAMIYA'S BET! 134

THE TERRIBLE SCHEME! 154

A FIST THAT SPLITS ROCK! 176

TWO FATAL STARS!

But... she looks just like her...

The-... there's no way Yuria could have come back to life...

AL- ...AL- RIGHT!

IF YOU WANT TO, COME BY LATER AND I'LL GIVE YOU A HAIR-CUT.

LIN,

ヒョ

ヒョ

ヒョ

...

WHAT'S WRONG LIN?

WAS THAT *YOUR* WOMAN JUST NOW?

IF SHE IS, I SUGGEST YOU BE CARE-FUL, SOMEONE MIGHT JUST COME AND TAKE HER!

ELDER!

ELDER! WE FOUND ANOTHER GUY WHO CAN HELP US!

DON'T FOR-GET IT!

MY NAME IS REI ...

DO-... DON'T LET HIM! HE DOESN'T HAVE THE EYES OF SOMEONE WHO HELPS OTHERS!

KE-... KEN!

...I KNOW.

I'M WITH HER KEN, HE LOOKS LIKE A CROOK!

THAT GUY, HE MADE IT INTO THE VILLAGE!

H"H"

HE'S INSIDE!

PREPARE THE ATTACK!

ZZZ

AAAAAIGHT!

TOUGH LUCK FOR THEM, BUT WE MET THAT FEARSOME GUY FIRST.

HEHE... THEY HAVE NO IDEA THAT GORILLA IS ON OUR SIDE.

ALL THIS WATER, JUST TO WASH MY HAIR...

ALL THIS ...

YUP. IT'S BECAUSE OF THIS WATER SOURCE THAT OUR VILLAGE IS NOW SELF-SUFFICIENT ...

UMM ...

YES ...

MORE IMPORTANTLY, LIN, WHY ARE YOU TRAVELLING WITH A MAN LIKE HIM?

YOU MEAN KEN?

HE IS GENTLE ...

AH!

カラ・ン!

!?

YEP!

GENTLE? THAT GUY?!

WHO'S THERE!?

HA!

AH!

KUH!

ANY-ONE THAT SHOWS UP WILL JUST END UP DEAD.

GO ON. CALL.

WHAT DO YOU WANT? GET OUT OR I'LL CALL FOR HELP!

GRAB

GRAB

WHAT A BEAUTIFUL WOMAN... IT'D BE A SHAME TO LEAVE YOU TO THE BANDITS ...

HE-, HELP! BANDITS ARE, BANDITS ARE COMING!

CHE!

THEY'VE ALREADY MADE THEIR MOVE!

THAT GUY... I... I GOTTA GO!

JU- ... JUST NOW ... HIS EYES ...

WHEN HE WAS LOOKING AT MISS MAMIYA HIS EYES WERE AS GENTLE AS KEN'S... BUT ...WHY?

ATA TAAA AH!

ATA TATA TA!

ドドドドド

HIE!

HII!

SHISHI!

ASHI!

ANYONE ELSE WITH A DEATH WISH, STEP FOR-WARD!

ス！

ス！

URK!

HE... HE'S A MON-STER!

YOU... WHERE'D YOU GO?!

HEY... HEY!

KILL HIM! KILL THAT MONSTER!

EH!?

QUI-... QUICK!

TRAI-... TRAI-TOR!

WHA-!?

NANTO SUI-CHOU-KEN!?

HEHE ...

I'VE CHANGED MY MIND ...

HUH!?

RELAX, THAT GUY'S ALREADY DEAD!

OOOH!

WHA-?! THIS IS ...

The only technique able to rival Nanto Seiken, the legendary martial arts transferred only from one generation to the next ...

Can... can it be ...?!

BASTARD, YOU USE HOKUTO SHINKEN!

He... he's not just a simple body-guard?! What in the world are those guys?!

AW CRAP... THIS CAN'T BE GOOD! HOKUTO SHINKEN AND NANTO SUICHOUKEN! I GOT A BAAAD FEELING ABOUT THIS!

RUN! WE'RE OUTTA HERE!

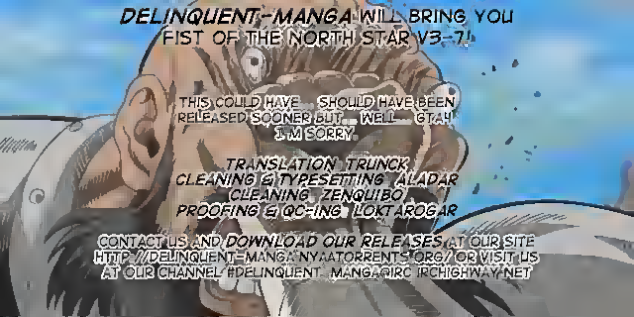
HIII! THEY'RE MONSTERS! BOTH OF 'EM ARE MON-STERS!

I SAW YOU FIGHT THOSE GUYS. I JUST SWITCHED TO THE STRONGER SIDE.

HEHE ...

WHY DID YOU BETRAY THEM!?

I HAVE TO SURVIVE! UNTIL I KILL THE MAN WITH 7 SCARS ON HIS CHEST!


DELINQUENT-MANGA WILL BRING YOU
FIST OF THE NORTH STAR V3-7!
THIS COULD HAVE SHOULD HAVE BEEN
RELEASED SOONER BUT WELL GTAH!
I'M SORRY
TRANSLATION TRUNCK
CLEANING & TYPESETTING ALADAR
CLEANING ZENQUIBO
PROOFING & QC-ING LOKTAROGAR
CONTACT US AND DOWNLOAD OUR RELEASES AT OUR SITE
HTTP://DELINQUENT-MANGA.NYAATORRENTS.ORG/ OR VISIT US
AT OUR CHANNEL #DELINQUENT_MANGA @IRC.RCHIGHWAY.NET

MEN WHO HAVE SEEN TEARS!

TO DESTROY THE MAN WITH SEVEN SCARS ON HIS CHEST WITH MY OWN TWO HANDS!

I HAVE BUT ONE GOAL.

I'VE BEEN BETRAYING AND KILLING PEOPLE TO STAY ALIVE FOR THAT PURPOSE!

Se-... Seven scars on his chest... He can't mean...!

WHAT ...!?

THEY HAVE KOH!

IT'S A DISASTER! THEY GOT... THEY GOT HIM...!

AAH!

WHAT?! KOH!

HUH?!

ゴゴゴゴゴゴ

BANG BANG

DAMMIT, JU-, JUST KILL ME ALREADY!
EVERY-ONE, STAY BACK!

THEY GOT HIM WHEN HE WENT TO TRADE FOR FOOD WITH THE NEIGHBORING OASIS!

KO-... KOH!

YOU MAGGOTS! YOU DARED SPILL THE BLOOD OF OUR FAMILY!

WE DESTROY THE ENTIRE VILLAGE, WOMEN AND CHILDREN INCLUDED! THAT IS OUR LAW!

BLOOD FOR BLOOD! IF SOMEONE SPILLS EVEN ONE DROP OF OUR FAMILY'S BLOOD...

スチャ

レオン

KO-
...
KOH
...!

あああ

HUH?!

DON'T MOVE!

O-... OPEN UP! OPEN THE DOOR! WE HAVE TO SAVE KOH!

ARGH! BAS-TARDS!

BU-... BUT!

YOU'RE NOT STRONG ENOUGH! IF YOU GO OUT, YOU'LL BE AT THEIR MERCY!

I FORBID ANYONE FROM GOING TO SAVE KOH!

YOU CAN'T SACRIFICE YOURSELVES FOR HIM! KOH UNDERSTANDS IT AS WELL!

IF KOH WAS CAPTURED, IT'S BECAUSE HE WASN'T STRONG ENOUGH TO ESCAPE!

MI-... MISS MAMIYA ...

ドゴ!

KE-... KEN ...

ス!

IT'S USELESS. IF YOU GO NOW THEY'LL JUST ESCAPE AFTER KILLING THE BOY... BESIDES,

THE WOMAN IS RIGHT. THE WEAK DIE FIRST IN THIS WORLD!

HEY YOU GORILLAS!

HUHU! THEY'RE HERE!

YOU BASTARDS... YOU BASTARDS KILLED ALL MY CUTE UNDERLINGS!

THE BLOOD OF OUR FAMILY WOULDN'T HAVE BEEN SPILLED IF IT WEREN'T FOR YOU!

GOT IT!? THIS IS PAYBACK!

!

レイナ!!

EVERYONE! WOMEN, CHILDREN... YOU'RE ALL GONNA END UP UP IN PIECES LIKE HIM! PREPARE YOUR-SELVES!

GWA HAHA! D'YA SEE THAT?!

KOH!

ドオ
ドド

HEHE
...

ゴゴ
ゴゴ
ゴゴ

WAHAHAHA! AND THIS IS JUST THE BE-GINNING! WE'LL SLAUGHER ALL OF YOU!

K-
...

KO~
OH!

ゴゴゴゴゴゴ

ARE YOU GUYS
...

THE ONES WHO SHOULD BE PREPARING THEMSELV-ES...

UGH... WHY... WHY HIM?!

SHE DOESN'T EVEN BLINK WHILE WATCHING A VILLAGER GET KILLED! I LIKE HER COOL HEADEDNESS.

YOU HAVE A FINE LEADER ...

PHEW... WHAT A WOMAN!

YOU DON'T GET IT AT ALL!

WHAT THE HELL DO YOU KNOW?!

KOH WAS MISS MAMIYA'S ONLY SIB-LING!

THIS BOY... KOH ...

SHE IS PROBABLY THE SADDEST ONE IN THIS VILLAGE RIGHT NOW!

WHA-, WHAT?!

WHAT?!

WILL THESE KILLINGS CONTINUE FOREVER ...

FATHER... MOTHER...

IT'S OK TO CRY AT A TIME LIKE THIS.

MISS MAMIYA ...

ELDER ...

... YES, OF COURSE.

... NO, THIS IS NOT THE TIME TO CRY. I STILL HAVE TO PROTECT EVERYONE.

Koh is coming to join you...

Father... Mother... I find myself having to build another new tombstone next to you ...

That reminds me... today was his 15th birthday ...

I WAS SURE I HAD ALREADY LEARNED TO LIVE WITH SUCH SADNESS... BUT IT'S SO HARD TO BE ALONE ...

Hil..

HMM?!

CHE! WHY DO I GOTTA KEEP AN EYE ON THE VIL-LAGE FROM HERE?!

BURURU!

ARUH!

IDE EEH!

SO- ... SON OF A BITCH!

AT... AT THE OTHER SIDE OF THIS CLIFF!

OW OW OW OW OW!

TELL ME WHERE THE REST OF YOUR BAND IS OR DIE!

AND I'LL TAKE THIS BACK!

NOW, DON'T MOVE. I PUSHED YOUR SHIN-FUKUMEN PRESSURE POINTS!

I SEE.

INTERESTINGLY ENOUGH, THE SFX SAYS "BOGON"

KILL YOU!

BOOM!

BY THE WAY, YOU TAKE ONE STEP...

DON'T FUCK WITH ME, I'LL ...

WHAT'S THE MEANING OF THIS ...

YOU JUST CAME HERE TO D- ...

HIHI... DAMN TRAI- TOR!

BUH!

ドカッ

COMING TO OUR CAMP ALL ALONE, THIS IS THE FIRST TIME I'VE EVER SEEN SUCH A DUMB FUCK!

WHAHA HAHAHA HAHA!

IF HE ONLY TAKES ACTION WHEN THERE'S SOMETHING IN IT FOR HIM... WHY IS HE HERE?

AND I DON'T KNOW WHY, BUT I REALLY FEEL LIKE KILLING YOU TODAY ...

VERMIN! IN FRONT OF NANTO SEIKEN YOU ARE NO-THING BUT GARBAGE!

DELINQUENT-MANGA WILL BRING YOU
FIST OF THE NORTH STAR V3-7!
TRUDGING ALONG SLOWLY AS USUAL.
I DON'T LIKE IT ANY MORE THAN YOU DO. THAT SAID,
SUMMER BREAK SHOULD SPEED THINGS UP IMMENSELY
<EXCUSE MODE>
TRANSLATION: TRUNCK
PROOFING: KALID
CLEANING & TYPESETTING: ALADAR
CLEANING: ZENQUIBO
PROOFING & QC-ING: LOKTAROGAR
CONTACT US AND DOWNLOAD OUR RELEASES AT OUR SITE
HTTP://DELINQUENT-MANGA.NYAATORRENTS.ORG/ OR VISIT US
AT OUR CHANNEL #DELINQUENT-MANGA@IRC.RCHIGHWAY.NET

THE DEATH OF GUNROUKEN!

WOLVES ATTACK THEIR PREY IN WELL ORGANIZED GROUPS. NO MATTER WHAT THE STRENGTH OF THE ANIMAL IS, IT DOESN'T STAND A CHANCE AGAINST A PACK OF WOLVES!

PFFT... DON'T THINK THE KIBA FAMILY IS JUST ANOTHER REGULAR BAND.

KAZAN GUNROU-KEN!

WATCH! THE DEADLY TECH-NIQUE THAT'S ORIGINATED FROM THE CHINESE MARTIAL ART SHOKEIKEN!

SHOKEIKEN: FIGURE PUNCH
KAZAN: CHINESE MOUNTAIN
GUNROUKEN: WOLF PACK FIST

AND KILL OUR BRO-THERS!

YOU DARED BETRAY US...

WE'RE GONNA TEAR YOU TO SHREDS!

NOW WE'LL AVENGE THEM!

HEHE... WHAT AN IDIOT!

WHAT?!

HOW 'BOUT YOU STOP BARKING AND START FIGHTING!

YOU COULDN'T BEAT ME EVEN IF THERE WERE A THOUSAND OF YOU.

I'LL ADMIT YOU'RE STRONG, BUT ALL THE STRENGTH IN THE WORLD WON'T SAVE YOU CONSIDERING YOU CAME TO US ALONE.

DON'T LOOK DOWN ON US DAMN YOU! THE KIBA FAMILY USES AN INVINCIBLE MARTIAL ART THA-,

WHA-... WHAT!?

WHAT THE... YOU...

ガ!!!

WHAT A TALKATIVE WOLF...

WHAT?!

WHE-, WHEN DID YOU ...?!

バキ ボキッ

ゴキ

THE THOUGHT NEVER CROSSED MY MIND.

IF YOU'RE PLANNING ON HELPING ME, THERE'S NO NEED.

BUT YOU... WHY ARE YOU HERE!?

I THINK WE BOTH HAVE A WEAKNESS FOR A WOMAN'S TEARS...

SAME REASON YOU ARE, I SUS-PECT.

HMPH.

EEH!

WHAT'S WITH THOSE ATTITUDES?! THAT'S NOT HOW PEOPLE THAT ARE ABOUT TO DIE SHOULD ACT!

WHA-... WHAT?!

NGAH! WE'LL SHOW YOU HOW FEARSOME GUNROU-KEN IS!

YOU REALLY DO HAVE A DEATH WISH, HUH?

WOOO!

GYAA AAAH ...

That fool! Now!

FLASH

YOU THINK CHILDISH TRICKS WOULD WORK?!

HIEH!

SHIT, LET'S DO A GROUP ATTACK! CHARGE!

WHU OOH!

PFFT... A GIANT AND DWARF WORKING TOGETHER, HUH?

GYEE EEH!

ﾊﾟｷｨ

ﾊﾞｷｨ

ﾄﾞｷｨ

ﾚﾐｨ

ﾄﾞｺﾞｺﾞｺ

HII!

HEH, MORONS, YOU THINK I'M THE LAST OF THE KIBA FAMI-LY?!

HEY, YOU'RE THE ONLY ONE LEFT. WHAT ARE YOU GONNA DO?

IS THAT ALL YOU HAVE TO SAY?

?!

FFFFF

AAH!

*: THOUSAND SMASHING PUNCH

AWA BYUU ...

HOKUTO SENJU KAIKEN*

EVEN SO... YOU'LL BE DEAD IN 5 SECONDS!

キョトン

UH... HUH? I'M NOT HURT... I DON'T FEEL A THING ...

ヒヒヒ

ヒヒヒ

ヒヒヒ

ヒヒヒ

5 SE-CONDS IS TOO ...

NO... NO WAY!

ゴゴゴ

HMM... I NEVER THOUGHT I'D MEET A HOKUTO SHINKEN USER HERE...

HOKUTO IS TRANSMITTED TO BUT A SINGLE MAN. THERE ARE NO BRANCHES. THOSE ARE THE DESTINIES OF NANTO AND HOKUTO...

NANTO IS THE YANG... ITS BRANCHES HAVE SPREAD THROUGH-OUT THE WORLD.

YOU THIRSTY?

WHY ARE YOU PURSUING THE MAN WITH THE 7 SCARS ON HIS CHEST?

TELL ME...

...

DO YOU KNOW WHAT THIS IS?

!

NOW IT'S STAINED WITH THE BLOOD OF ALL THE PEOPLE I KILLED... DO YOU KNOW WHO WAS SUPPOSED TO WEAR THIS?

IT USED TO BE WHITE. THIS IS A WEDDING TRAIN!

NO ...

MY SISTER AILI, WHO SHOULD HAVE WORN IT AT HER WEDDING!

THIS... THIS WAS FOR MY SISTER ...

HE ALSO CAPTURED AILI, WHO WAS SO CLOSE TO ACHIEVING HAPPINESS!

WHEN I WAS AWAY, SOME GUY VISITED MY VILLAGE AND KILLED MY PARENTS ...

IN THIS ROTTEN ERA, A BEAUTIFUL WOMAN IS PRICE-LESS!

EVEN IF THIS CLOTH TURNS COMPLETELY RED FROM BLOOD!

UNTIL THEN, I WILL CON-TINUE TO FIGHT,

I WILL FIND THIS GUY AND KILL HIM!

I DON'T KNOW WHAT THE GUY LOOKS LIKE, BUT WITH HIS DYING BREATH, MY FATHER SAID TO ME "THE MAN WITH 7 SCARS ON HIS CHEST" ...

EVEN NOW I CAN HEAR HER VOICE CALLING OUT TO ME!

I... I CAN SEE HER! I CAN SEE HER CRYING FACE...

...Maybe I should accept the obvious, that Aili is already dead... But I can't believe that at all!

IF I HAD 7 SCARS ON MY CHEST AS WELL... WHAT WOULD YOU DO...

REI... HOW ABOUT ...

WHAT?!

DELINQUENT-MANGA WILL BRING YOU
FIST OF THE NORTH STAR V3-7!

UHH... WELL... IF YOU HAVE A PLAYSTATION 3, BUY METAL GEAR SOLID 4.
CAN'T THINK OF ANYTHING ELSE TO SAY RIGHT NOW. MY EARS ARE STILL RINGING
FROM THE CONCERT I WENT TO YESTERDAY. GET IT OUT OF MY HEAD!

TRANSLATION: TRUNCK
PROOFING: KALD
CLEANING & TYPESETTING: ALADAR
CLEANING: ZENQUIBO
PROOFING & QC-ING: LOKT AROGAR

CONTACT US AND DOWNLOAD OUR RELEASES AT OUR SITE
HTTP://DELINQUENT-MANGA.NYAATORRENTS.ORG/ OR VISIT US
AT OUR CHANNEL #DELINQUENT-MANGA@IRC.IRCHIGHWAY.NET

YOU HAVE SEVEN SCARS ON YOUR CHEST?

HMF ...

BAD JOKE ...

YOU'RE A WOMAN!

...

UPON LOOKING INTO ONE'S EYES, I CAN TELL WHAT SORT OF MAN I'M UP AGAINST.

YOU SEE, I'VE BEEN AROUND SOME PRETTY NASTY PEOPLE.

KEEEN!

THE INNOCENT EYES OF CHILDREN CAN SEE THROUGH A PERSON'S CHARACTER!

HMPH... PLUS YOUR COMPANIONS...

ドドドド

...
スチャ!

GOODBYE GOODBYE,
... KOH...

ハァ!
ハァ!

HA! THIS BELONGED TO KOH!

I KNOW THAT WELL!

HI...

WE MUST BE ALERT. THE KIBA FAMILY IS MUCH BETTER ORGANIZED THAN ONE WOULD THINK!

HERE, YET ANOTHER VILLAGER LOST HIS LIFE!

NO. NOT HIS DEATH!

KOH'S DEATH WILL NOT BE IN VAIN!

HI

オオオ

NOT ONLY FOR THE ONES LIVING IN IT, BUT ALSO FOR THE ONES WHO GAVE THEIR LIFE PROTECTING THIS VILLAGE!

BUT WE HAVE TO PROTECT THIS VILLAGE AT ALL COSTS!

THANK YOU, EVERYONE.

WE'LL FOLLOW YOUR EVERY ORDER!

WE'LL FIGHT, MISS MAMIYA! WE'LL FIGHT UNTIL THE END!

THIS VILLAGE... HER PARENTS FOUNDED IT...

WELL ...

...

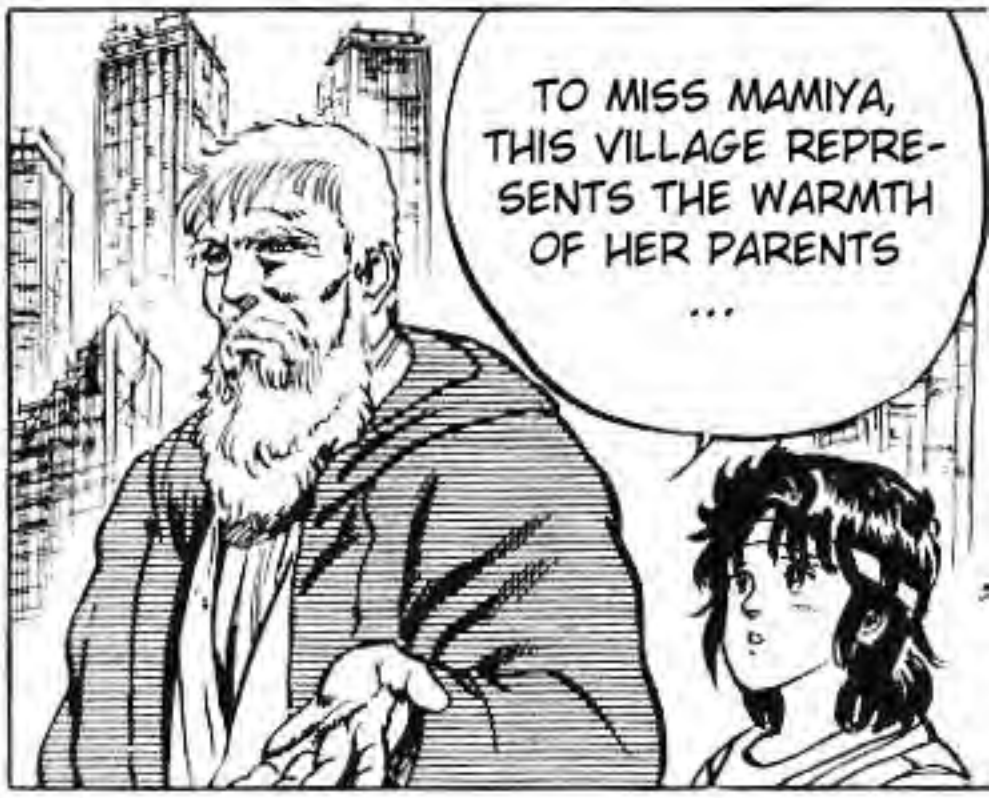
HUH?

WHY IS MISS MAMIYA THE LEADER OF THIS VILLAGE? SHE'S A WOMAN...

LISTEN UP, EVERYONE! PREPARE FOR BATTLE!

AND PROTECTED THIS VILLAGE AGAINST THIEVES AT THE RISK OF THEIR LIVES!

THE WATER SOURCE AND CULTIVATED LANDS GAVE PROMISE OF A GOOD FUTURE FOR THE VILLAGE! THEY EVEN GREW FLOWERS, AND DEDICATED THEIR LIVES TO THIS VILLAGE...



OHHHHHHO

OHHHHHHO

OHHHHHHO

GRAND-
PA!

OHH... MY CHILDREN, WHAT A DISASTER ...

M... MY PRECIOUS CUTE LIL' ONES, THEY ...

ごごご

WOHHH!

おおお

DAA-AAD!

E... EUH.

HONEY... WHAT'LL HAPPEN TO US?

I'M ASKING YOU TO DIE HERE FOR MY POOR CUTE LIL' CHILDREN!

YOU WERE CAPTURED SO WE CAN USE YOU AS SLAVES, BUT ...

WHAT DO YOU MEAN!?

WHAT?

COME ON, DON'T YOU FEEL THE NEED TO GIVE YOUR LIFE? FOR THEIR SAKE?

DON'T YOU UNDERSTAND THE PAIN I FEEL?

YOU THINK MY CHILDREN AREN'T UNHAPPY?

TO MAKE SURE OUR FAMILY IS NOT MISERABLE IN HEAVEN, YOU SHALL BE THEIR SERVANTS IN DEATH!

STOP THIS NONSENSE! I WON'T DO A THING TO HELP SCUM LIKE YOU!

WHAT'S WITH THIS BULLSHIT!? THIS IS NONSENSE!

DAD!

DEAR!

INSOLENT CUR!

GO ON!

しゅるっ

ビリビリ ビカッ

GYAAA!

RHA... THIS ISN'T ENOUGH TO CALM ME DOWN...

MURF

I'M GOING TO MAKE THEM PAY!

IT PAINS MY HEART THAT MY CHILDREN WERE KILLED IN THIS WAY.

THEIR FAMILY CAN BE EASILY FOUND USING OUR ORGANIZATION'S INTELLIGENCE NETWORK, AND THEY MUST HEED THE BLOOD LAW OF THE KIBA FAMILY!

SEARCH FOR THEM! THE TWO GORILLAS MUST HAVE RELATIVES!

WHAT?

MISS MAMIYA, YOU DON'T LOOK LIKE YOU'RE PLEASED ABOUT HAVING TO FIGHT...

EUH... DON'T YOU HAVE SOMEONE SPECIAL? SOMEONE YOU LOVE?

YES!?

MISS MAMIYA ...

...

I DON'T HAVE TIME FOR THIS!

I'VE LONG FORGOTTEN THOSE KIND OF FEELINGS!

NO, THERE'S NO ONE!

YOU'RE A WOMAN!

WHY?

YOU WON'T BE FIGHTING!

HMPH ...

A WOMAN !?

HMPH ...

WHAT YOU SEE IN FRONT OF YOU IS NOT A WOMAN, BUT MERELY MAMIYA, THE WARRIOR, WHO MUST DEFEND HER VILLAGE.

I GAVE UP BEING A WOMAN!

IF YOU'RE NOT A WOMAN, THEN WHY ARE YOU COVERING YOUR CHEST?

LISTEN! A WOMAN ONLY HAS TO THINK ABOUT HER HAPPINESS, AND NOTHING ELSE!

HA!

THIS FITS A WOMAN MUCH BETTER THEN A WEAPON.

IF I MANAGE TO RETURN, I'LL OFFER YOU A WHITE ONE!

THIS VEIL IS THE ONE AILI WAS SUPPOSED TO WEAR...

HIS SISTER ...

IT SEEMS LIKE HE SEES HIS SISTER IN YOU.

BUT THE NANTO ONE HAS A SISTER!

THE HOKUTO USER HAS NO PARENTS!

ﾐｭｰ

I SEE ...

DELINQUENT-MANGA WILL BRING YOU
FIST OF THE NORTH STAR V3-7!

WELL, FOR THOSE OF YOU THAT DON'T FOLLOW OUR SITE, LOKTAROGAR DECIDED TO QUIT. THIS IS ACTUALLY FIRST TIME I'M WRITING A CREDIT PAGE. FEELS. LONELY.

TRANSLATION: TRUNCK
PROOFING: VILLE_77, GMIKE
CLEANING & TYPESETTING: ALADAR
CLEANING: ZENQUIBO
QC-ING: YAL

CONTACT US AND DOWNLOAD OUR RELEASES AT OUR SITE
HTTP://DELINQUENT-MANGA.NYAATORRENTS.ORG/ OR VISIT US
AT OUR CHANNEL #DELINQUENT-MANGA @IRC.RIZON.NET

A BLOODY TRAP!

ドオ

ガッ

ドオ。。

...

IS SHE YOUR LITTLE SISTER?

パサ
ポイ..

ス…!

GREAT! CHOCO-LATE! LET'S SHARE.
パキ…

T... THANK YOU!

...
...

H... HMMM

THAT'S GOOD ...

WE'LL FINISH THIS FASTER IF WE WORK TOGETHER.

BESIDES, THE KIBA FAMILY MEMBERS AREN'T JUST SIMPLE BANDITS; WE DON'T KNOW WHAT THEY'LL HAVE PLANNED FOR US.

YOU'RE COMING, TOO ...

LET'S GO, REI ...

HMPH
...

I'M COMING, TOO!

"!!

"!!

IT'S MY DUTY TO HELP UNTIL THIS IS OVER...

NO MATTER WHAT YOU THINK, I'M STILL THE ONE RESPONSIBLE FOR THIS VILLAGE!

!?

...

YOU'LL DIE.

AND... I HAVE TO TAG ALONG SO I CAN KEEP AN EYE ON YOU TWO AND MAKE SURE YOU DON'T RUN AWAY!

"!!

"!!

...

HMPH ...

I DON'T CARE!

!!!!!!..

!!

!!

...

GOOD! GRANDPA!

MY CHIL-DREN... THIS IS WHERE THE SISTER OF THE NANTO USER IS BEING HELD CAPTIVE ...

HMM?
WHAT!

WHAT'S UP WITH THIS FRUITCAKE COMING HERE ASKING FOR A FIGHT?!

はっはっは

THERE'S A WOMAN HELD HERE CALLED AILI. HAND HER OVER TO THE KIBA FAMILLY WITHOUT ANY TROUBLE!

WHAT?!

YOU'RE THE ONE WHO NEEDS TO WATCH WHAT HE'S SAYING!

AILI... OH YEA! YOU BETTER WATCH WHAT YOU'RE SAYING, OLD MAN.

SO EA-SILY!

I HAD TO GIVE UP A MONTH WORTH OF RATIONS FOR THAT WOMAN!

HUH.. HU... DON'T PISS ME OFF!

I'M NOT GOING TO HAND HER OVER ...

ガバ

I'M GOING TO CRUSH YOUR SKULL!

BACK IN THE DAY, I WAS THE CHAMPION OF THE ULTIMATE UNDERGROUND FIGHTING TOURNAMENT!

YOU'RE DEAD, FRUIT-CAKE!

WHAT !?

ﾃﾔ!

HUF... THAT'S ALL?

HAH

HAA

HMPH! NOW, IT'S MY TURN!

WHAT ...IM-POS-SIBLE ...

SO, YOU REALLY LIKE MY FACE! I FORGED IT MYSELF, USING THE KAZAN TECHNIQUE THAT ORIGINATES FROM THE CHINESE KUNG-FU, DARAI-DAI*!

GUE GUE!

*DARAI-DAI=THUNDER STRIKE

HOUWA!

ガシッ

ドカ

GWE!

ガハー

は

HMM, WHERE ?

HOO... WHAT A BEAUTY!

GRAND-PA! WE FOUND HER.

HMM... TOO WEAK.

ゴキ ゴキ

ドシ

WE'VE AD-VANCED PRETTY FAR... WE MUST BE INSIDE THEIR TERRITORY BY NOW...

THIS PLACE IS CREEPY.

BE CAREFUL ...

MFF... HE'S SPECIAL.

HOW CAN HE FALL ASLEEP IN A PLACE LIKE THIS? DOES HE HAVE NERVES OF STEEL?

キュピ

!?

キュル

ガバ

WH
...

WHAT
?!

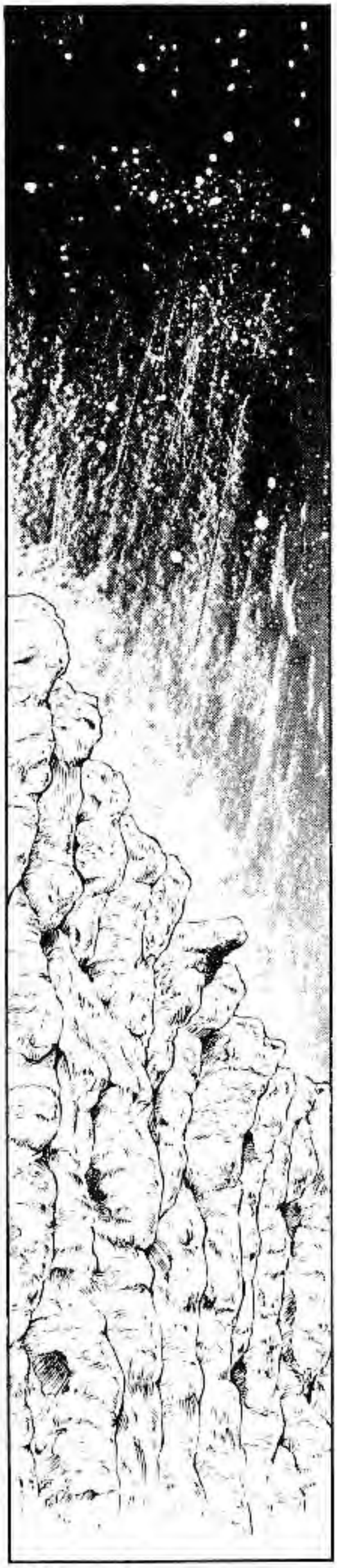
ヒュー

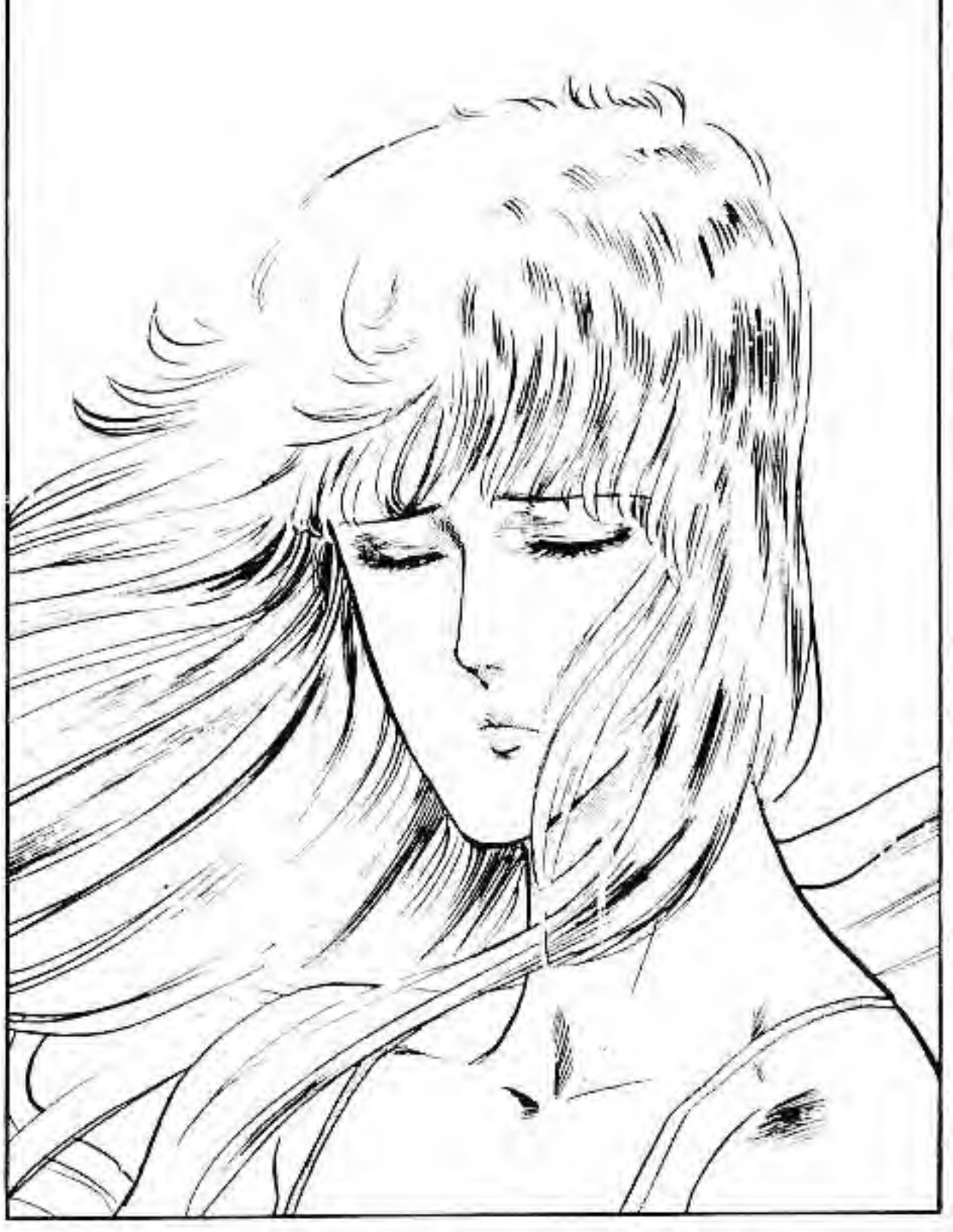
AA
...

HERE THEY COME!

FINALLY, THEY SHOW THEM-SELVES ...

WHAT !?





AAH
AH!

WHAT ?!

AILIII!
WHAT'S WRONG?

HAH!

WHO'S HERE?

WH.. WHO?

AI... AILI, IT'S ME. I'VE BEEN LOOKING FOR YOU...

IF YOU'RE JUST A DREAM, PLEASE DON'T DIS APPEAR ...

WHA... WHAT'S THIS? A DREAM ...?

ﾌﾜｯ

ﾌﾜｯ

ﾌﾜｯ

AILI, YOU'RE ALIVE!

AILI!

CALM DOWN, REI! DON'T GET ANY CLOSER, THEY'RE USING HER!
NOOOOO! GET OFF ME!

HE CAN'T, HE COMPLETELY LOST IT.

REI, CALM DOWN!

THE SMELL OF DEATH HANGS IN THE AIR!

!

AIL! IT'S ME!

WHERE WILL YOU TAKE ME THIS TIME?

ARE YOU MY NEW MAS-TER?

SH... SHE DOESN'T RECOG-NIZE ME!

WH... WHAT?!

I'LL OBEY YOUR EVERY WORD, JUST BE GENTLE ...

I WON'T TRY TO ESCAPE.

U... UUN ...

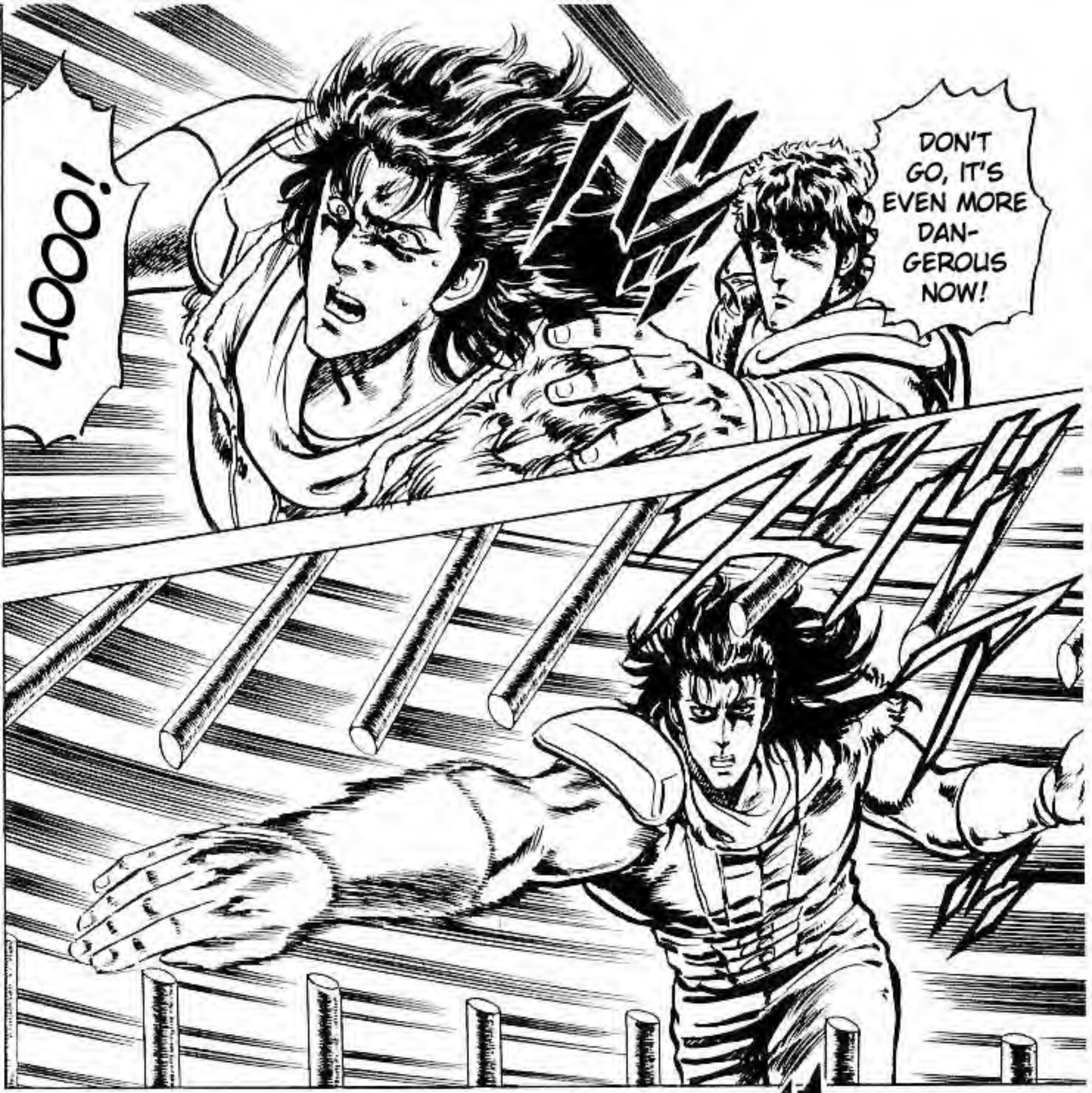
...

SHE MUST HAVE BEEN TOR-TURED... SHE HAD TO SHUT HERSELF AWAY FROM EVERYTHING ...

LET ME GOOO!

LET ME GO, OR I'LL KILL YOU!

LE... LET ME GO!


4000!
DON'T GO, IT'S EVEN MORE DAN-GEROUS NOW!

AILI! LOOK AT THIS!

No... Impos-sible!

REMEM-BER! THIS IS THE WEDDING CLOTH I GAVE YOU!

...

A... AILI ...

Aili!

It... It can't be...!

Th... This em-broidery ...

ビリッ

YES, IT'S ME!

AIL!

!?

BI... BIG BROTH-ER! IT'S REALLY YOU, BIG BROTH-ER!

ﾅﾆｰ!!

WHAT ?!

MY EYES... I WOULDN'T HAVE HURT MY EYES ...

WH... WHY... IF ONLY I'D KNOW I'D SEE YOU ALIVE AGAIN ...

A... AILI ...

AND SO I... I PUT POISON IN MY EYES ...

I DIDN'T HAVE THE COURAGE TO KILL MYSELF. BUT I COULDN'T KEEP LOOKING AT THIS WORLD ...

I LOST EVERYTHING I HAD... I FELT ONLY MISERY AND DESPAIR...

WH ... WHY!

!!

HOLD ME IN YOUR ARMS!

RE... REI, WHERE... WHERE ARE YOU ...

REI! WATCH OUT!

I... I'M COMING TO SAVE YOU RIGHT NOW!

REI!

AILI!

URG!

ドドドド

ドド

ドド

ZO

ZO

AWA-
LA!

A...
AILI
...

BIG
BROTH-
ER
...

HAH!

AA!

AAH!

AIL-
IIIII!

UKK!

AILI!

REI!

ハート

HAR HAR HAR! YOUR BEAUTIFUL LITTLE SISTER IS IN MY HANDS!

オリビア

AILI
...

THE KIBA FAMILY... HE MUST BE THE LEADER ...

AAH ...

HU HU HU... I'M GOING TO MAKE YOU SUFFER THE SAME WAY I DID!

ズキ!!

BASTARDS, BECAUSE YOU KILLED MY DEAR CHILDREN ...

NUOOO!

HEY!

ST-OP!

ﾌﾟｯ!!

AND IT ACTUALLY CONSOLES ME! HU HU HU...

KU KU KU... I UNDER-STAND, I UNDER-STAND HOW YOU FEEL!

AIL!

SON OF A BITCH!

DON'T MOVE!

HA HA HA! YOU CAN'T DO A THING! YOU CAN JUST YELL!

KKHU!

WHAT'S WRONG?
HEIN ?!
OUWA! WE CAN'T HOLD HIM ANY LONGER!
WHAT? WHY DID YOU BRING THAT BEAST HERE? IF HE ATTACKS THEM, WE WON'T HAVE ANY TIME TO MAKE THEM SUFFER!
GR... GRANDPA! MA... MADARA... HE STARTED GETTING AGITATED ALL OF A SUDDEN!

BUT WHY IS HE SO AGI-TATED?

IT'S BECAUSE OF THAT MAN!

THE MOMENT HE SAW HIM, HE GOT FRIGHT-ENED!

GLOORGL

NO... NO WAY! HE'S A BLOOD THIRSTY MURDERING BEAST WHO ADORES CARNAGE. HE'S NEVER SCARED OF ANYTHING!

WHA... WHAT, HE SCARES HIM?!

IT APPEARS THERE'S A RABID MONSTER ON THE LOOSE.
I'LL HANDLE THIS ALONE!
BACK OFF!
...

AAAH! WHAT'S THIS?! IS IT EVEN HUMAN?!

HMM... HE MANAGES TO EASILY DODGE ITS ATTACKS ...

AH TAA!

HA-
AAA

GWA-
AAK

GR-
RK

K!

ガブッ!!

SO, RABID DOG... COME AND BITE ME!

エゴ!!
エゴ!!

HA GA GA

HU... WHAT AN IDIOT!

THAT'S IT! HE'S TEARING HIM UP!

KE... KEN ...

AA GA AA GA ...

I PUSHED THE VITAL PRESSURE POINT IN YOUR CHEEK. YOU WON'T BE ABLE TO BITE ANYMORE PEOPLE TO DEATH!

BUT NOW, MADARA ONLY HAS HIS CLAWS AS WEA-PONS ...

GRRR... THIS GUY IS VERY STRONG ...

WH... WHAT'S GOING ON?!

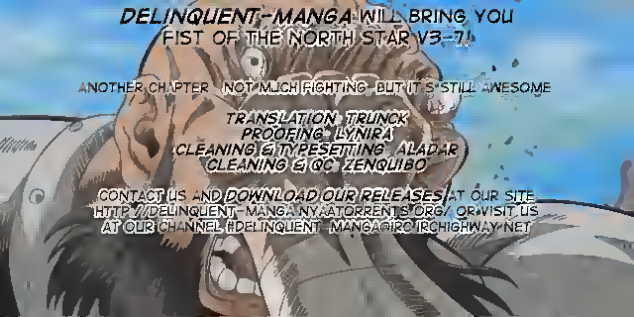
IF ONLY THEY WEREN'T HOLDING THE WOMAN ...

HAAAA

HAGL!

The man of Hokuto... He's the god of death...!

And the smell of death hangs in the air around him... Madara must have felt it instinctively and got frightened...


DELINQUENT-MANGA WILL BRING YOU
FIST OF THE NORTH STAR V3-7!
ANOTHER CHAPTER - NOT MUCH FIGHTING - BUT IT'S STILL AWESOME
TRANSLATION: TRUNCK
PROOFING: LYNIRA
CLEANING & TYPESETTING: ALADAR
CLEANING & QC: ZENQLIBO
CONTACT US AND DOWNLOAD OUR RELEASES AT OUR SITE
HTTP://DELINQUENT-MANGA.NYAATORRENTS.ORG/ OR VISIT US
AT OUR CHANNEL #DELINQUENT-MANGA@IRC.IRCHIGHWAY.NET

MAMIYA'S BET!

じゅ

ド

ド

GRRR

GRRR

コキメボッメキッ

コキ…

ミヤキ

ワキッ

ヲ
キ
ッ

UGRAAH!

ｸｯ

ﾄﾞｶﾞ

ﾄﾞｶﾞ

FU...
FU

ｶﾞｱｱｱ

...

AND HIS CLAWS THAT CAN TEAR THROUGH STONE.

HIS FANGS AREN'T HIS ONLY WEAPON; HE STILL HAS HIS ARMS, WHICH POSSESS THE STRENGTH OF A RABID BEAST ...

UGRAAR!

SO, MONSTER... SHOW ME WHAT YOU'VE GOT!

GAH!

HM?!

AAH!

HAH!

GWIH

COME BACK, BEFORE YOU GET YOURSELF KILLED!

YOU'RE OUT OF YOUR LEAGUE. HE'S THE GOD OF DEATH!

STOP! MADA-RA!

カアアー

YOU SHOULD HAVE STOPPED HIM BEFORE HE JUMPED AT ME.

WHAT ?!

PFFF... ALL BULL-SHIT! MADARA, GO...

ビガ

YOU, YOU ARE ALREADY DEAD!

UWAH
WOOO!

YOU THINK YOU'VE GOT ME TRAP-PED!

HMPH! YOU THINK I'LL REACT TO SUCH A PROVOCA-TION?

THE REASON I'M HERE IS TO KILL YOU, AND THAT'S ALL!

IF YOU WANT TO KILL THIS WOMAN, GO AHEAD.

THIS PISSES ME OFF THE MOST!

NUU KUH KUH.... WHY! WHY DON'T YOU HAVE ANY FAMILY?! IF ONLY I COULD MAKE YOU SUFFER LIKE THE NANTO USER!

I GUESS I WILL HAVE TO SETTLE WITH HER... I'LL TORTURE HER TO APPEASE MY ANGER.

WAIT!

HE DOES HAVE A FAM-ILY!

WHAT ?!

...

HAH!

...

MA-MIYA ..

IT'S TRUE! HE HAS A RELATIVE! IF YOU LET GO OF THAT GIRL, I'LL TELL YOU WHO IT IS!

WHERE IS HE?!

WHO'S THIS RELATIVE!

!!

Damn... She's going to give up Bat and Lin...

WHAT ?!

I... I'M HIS WIFE!

IT'S ME!

WOO!

HUM
HUM

AGREED! CLIMB UP HERE! IF YOU TAKE HER PLACE, I'LL LET THIS WOMAN GO.

I UN-DER-STAND!
HI HI ...

JUST FOL-LOW MY LEAD.
WHAT ARE ...

TRY TO LOOK A BIT MORE CONCERNED! YOUR WIFE'S LIFE IS AT RISK.

HEY, IF YOU KEEP THAT LOOK ON YOUR FACE, OUR LITTLE ACT WON'T WORK ...

...

ARE YOU TRYING TO KILL YOURSELF, MAMIYA ?!

HU!!

IF... IF THIS WOMAN SAVES MY SISTER, I'LL OWE HER MY LIFE!

REI ...

I BEG YOU. UNLESS YOU KNOW OF A BETTER WAY, LET HER TRY.

IF I CAN JUST TAKE HIM OUT ...

THERE IS NO OTHER WAY... THE KIBA FAMILY ALWAYS FOLLOWS THEIR LEADER'S ORDERS.

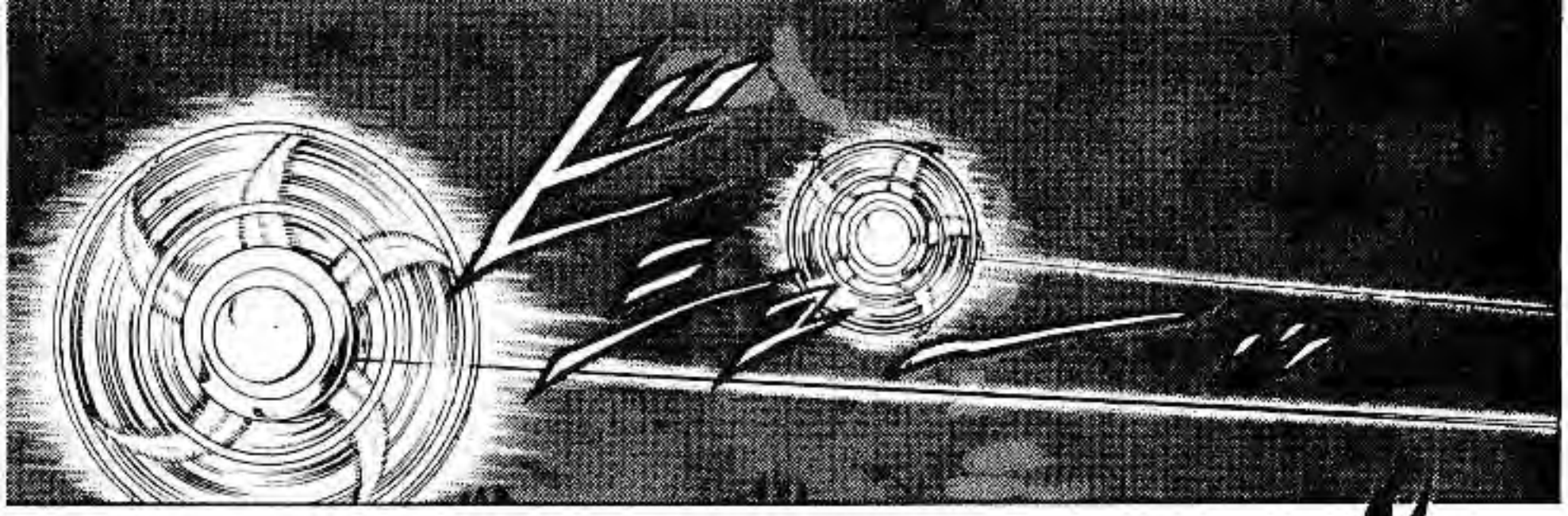
ﾐﾞﾐﾞﾐﾞ!

NO, SHE'S MINE!

SHE'S MINE!

HI HI... BEAUTIFUL WOMAN.

WU-HAHA... SHE REALLY DID CLIMB UP!



HYA!
GYA!

PFF!
OK, TIME TO LET GO OF THE HOSTAGE!
DON'T WORRY ANY-MORE.

LET'S SEE YOU TRY, LITTLE GIRL!

PAH... I WAS WAITING FOR THIS.

FU FU, WHAT IF I TOOK THIS CHANCE TO KILL YOU?

FHN!

HA ?!

STU-
PID FE-
MALE!

AUN!

GUH
HAR
HAR
HAR!

NOW!

HM
?!

HAH!

YOU MADE THE MISTAKE OF NOT TAKING A WOMAN SERIOUSLY.

YOU THOUGHT YOU COULD GET ME WITH THESE GABISHI*...

NI HI HI ...

UARGH!

(*GABISHI: LONG NEEDLE USED BY COURTESAN TO PROTECT THEMSELVES)

AAH! THE METAL GABISHI WERE CRU-SHED!

?!

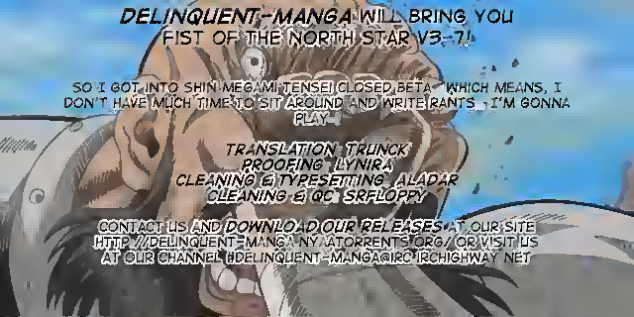
TAKE THEM OFF AND HAVE A LOOK.

THE SECRET OF THE KAZAN TECHNIQUE... IS THE ABILITY TO MAKE YOUR MUSCLES HARD AS STEEL IN A SECOND.

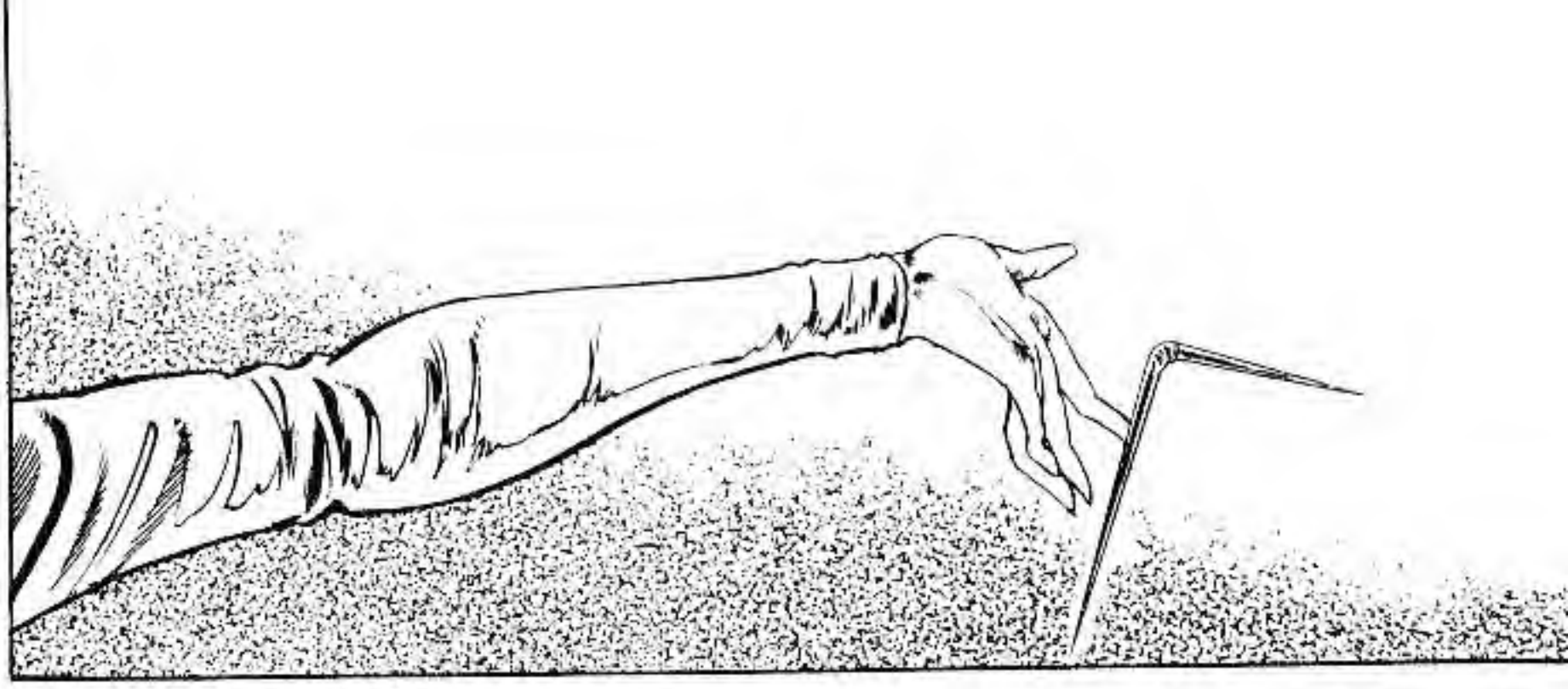
AN ATTACK LIKE THAT WON'T WORK AGAINST ME, THANKS TO MY KAZAN TECH-NIQUE.

WELL... WHAT AM I GOING TO DO WITH YOU ...

ゴゴゴゴ


DELINQUENT-MANGA WILL BRING YOU
FIST OF THE NORTH STAR V3-7!
SO I GOT INTO SHIN MEGAMI TENSEI CLOSED BETA - WHICH MEANS, I DON'T HAVE MUCH TIME TO SIT AROUND AND WRITE RANTS - I'M GONNA PLAY.
TRANSLATION TRUNCK
PROOFING LYNIRA
CLEANING & TYPESETTING ALADAR
CLEANING & QC SRFLOPPY
CONTACT US AND DOWNLOAD OUR RELEASES AT OUR SITE HTTP://DELINQUENT-MANGA.NYAATORRENTS.ORG/ OR VISIT US AT OUR CHANNEL #DELINQUENT-MANGA@IRC.RIZON.NET

THE TERRIBLE SCHEME!



THE KAZAN TECHNIQUE IS ONE OF THE ANCESTORS OF SUMO.

GU HU HU... THIS BODY WAS BUILT BY MY BATTLES USING THE KAZAN TECHNIQUE... DON'T THINK THOSE GABISHI ARE THE ONLY THING IT CAN HANDLE...!

HA!

AND NOW, I HAVE A HOSTAGE IMPORTANT TO EACH ONE OF YOU.

URK!

I WANNA... TAKE CARE OF THAT WOMAN!

WU... WU... GIVE! GRANDAD!

HAH

WELL, MY CHILDREN, HOW ARE WE GOING TO PAY THEM BACK?

HERE! COOK HER ANYWAY YOU LIKE!

HA!

AIIN!

NYAN! NYAN!

FU FU FU ...

WO... WO... BLOOD... THERE'S BLOOD JUST LIKE OURS COMING OUT!

UU ...

AIE!

IT'S MUSIC TO MY EARS.

HMM... WHAT A BEAUTI-FUL VOICE ...

BAS-TARDS, DON'T YOU DARE LAY A HAND ON MY SISTER!

ST... STOP THEM!

THEY USUALLY LEAVE NOTHING BUT THE BONES IN THE END!

THEY LOVE TO PREY ON THE WEAK ONES.

ALRIGHT, DO WHAT YOU WANT.

GR... GRR... GRANDAD, GIVE ME THIS EVIL WOMAN! GIMMIE!

EH HE HE HE! VEAUTI-FULLL!

WA HA HA

BWA ?!

GWAAR!

ドオン!

ゴロ

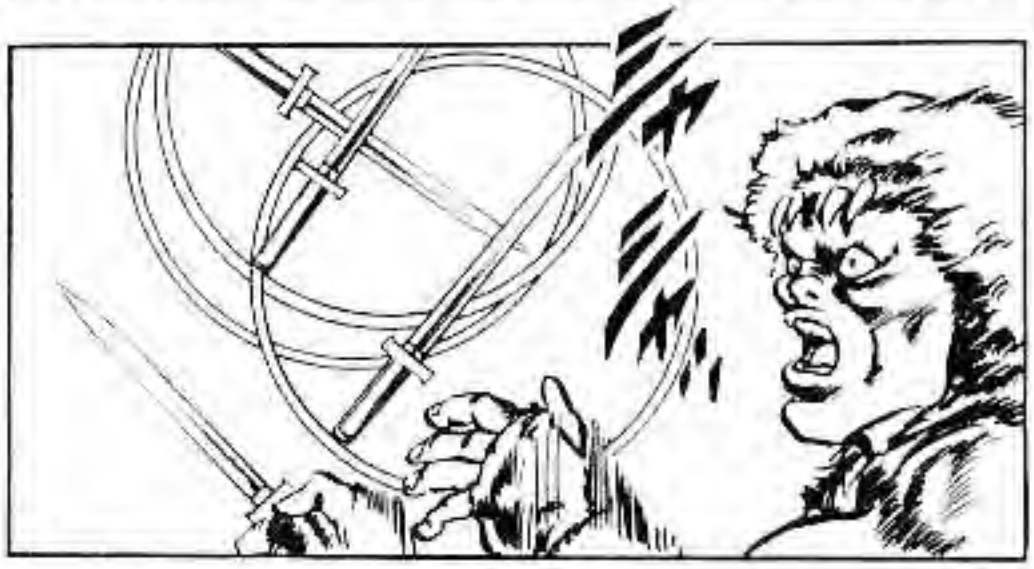
FU FU... SUCH FEROCITY... I'LL JUST DISLOCATE YOUR SHOULDERS ...

UH!

MY... BODY... IT WON'T MOVE ...

HA?!

OO
OH!



N-, NO
WAY
...

HYO!

KYAA!

NO EYES, NO EYES!

THIS TIME, IT'S HER TURN THAT ONE!

ガッ ガッ

OOH!

I... I BEG YOU, PLEASE STOP. AT LEAST LET AILI GO!

ガッ

ST... STOP! STOP THIS!

GU HU HU! THIS IS TOO GOOD.

GU HU

MAN OF HOKUTO, HOW DO YOU FEEL?!

HMM

WHAT'S WITH THIS LOOK? DOES HE FEEL ABSOLUTELY NOTHING, OR WHAT?!

WHAT? HOW?!

I ALREADY TOLD YOU. I'M HERE TO KILL YOU.

GRANDAD IS RIGHT, YOU'RE FULL OF BULLSHIT!

HE'S BLUF-FING!

AS EXPECTED FROM MY MOST INTELLIGENT CHILD... GO ON, TRY HIM OUT!

YEAH ...

KILL THAT WOMAN. THAT WAY, WE'LL SEE IF HE'S BLUFFING OR NOT!

GRANDAD, IF THIS MAN SO MUCH AS TOUCHES ME,

IF HE DARES TO LAY A HAND ON YOU, I'LL SLICE THIS WOMAN INTO PIECES!

OOOH HI HI HI HI HI...

WELL! HOW ABOUT YOU TRY TO ATTACK ME, HMM?!

LET'S SEE YOU HIT ME!

ドドドドド

HO HO HO HO! HMM? HEE HEE HEE!

WHAT'S WITH THIS LOOK? ME, I HATE GUYS LIKE YOU!

WHAT ?!

GET YOUR UGLY HEAD OUT OF MY FACE!

WOOH! ARE YOU READY TO ADMIT YOU'RE FULL OF CRAP, HMM?!

WH... WHAD'YA SAY?!

WHAT!

AH TA!

AA ...

AAAH!

BAH

ABA

AAH AH!

AH TA TA TA TA TA!

GO AHEAD, KILL THE WOMAN IF YOU DARE.
NUUR!

I'M GOING TO BUTCHER HER!

I'LL DO ANY-THING FOR THAT!

JUST SPARE AILI, PLEASE! I BEG YOU!

WA... WAIT! I... I'M NOT LIKE HIM!

ギョロ

SO ...

プル プル..

ビュオ

HMM ?!

KILL THE MAN OF HOKUTO FOR ME!

CALM DOWN, REI!

...

HE WON'T DARE KILL THE WOMEN! JUST THINK OF WHAT MIGHT HAPPEN IF THE NANTO AND HOKUTO CONFRONT EACH OTHER!

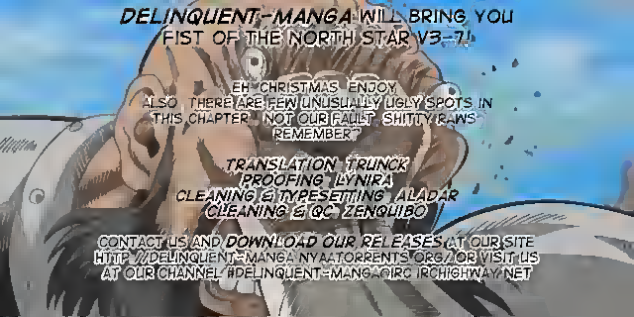
HE KNOWS VERY WELL THAT IF WE BOTH FIGHT AGAINST THE KIBA FAMILLY, IT WILL BE COMPLETELY ANNIHILATED.

HIS FIRST GOAL IS TO TRY TO GET RID OF ONE OF US!

WELL SAID, BUT CAN THIS MAN REALLY LET HIS SISTER DIE?

REI ...

FU FU... THE HOKUTO AND NANTO, BEING THE OPPOSITE SIDES OF THE SAME KUNG-FU, ARE EQUAL. IF THEY BATTLE EACH OTHER, THERE WILL BE NO WINNER!


DELINQUENT-MANGA WILL BRING YOU
FIST OF THE NORTH STAR V3-7!
EH, CHRISTMAS. ENJOY.
ALSO, THERE ARE FEW UNUSUALLY UGLY SPOTS IN THIS CHAPTER. NOT OUR FAULT, SHITTY RAWS. REMEMBER?
TRANSLATION: TRUNCK
PROOFING: LYNIRA
CLEANING & TYPESETTING: ALADAR
CLEANING & QC: ZENQUIBO
CONTACT US AND DOWNLOAD OUR RELEASES AT OUR SITE
HTTP://DELINQUENT-MANGA.NYAA.TORRENTS.ORG/ OR VISIT US
AT OUR CHANNEL #DELINQUENT-MANGA @IRC.IRCHIGHWAY.NET

A FIST THAT SPLITS ROCK!

I NEVER THOUGHT I'D HAVE TO TAKE YOU ON.

THE NANTO DUDE'S MAKIN' THE FIRST MOVE!

TAKE THIS!

HIYA!

SAY YOUR PRAY-ERS!

ORYA!

!!

ドゴ

ドゴ

ビ

!!

ドドド

BI... BIG BROTHER, YOU'RE FIGHTING FOR ME ...

THE NANTO GUY! THE HOKUTO GUY JUST GOT LUCKY.

THAT NANTO GUY'S REALLY STRONG! HEY, WHO DO YOU THINK'LL WIN?

WHOAH! HE CLEA-VED THROUGH SOLID ROCK!

HOKUTO SHINKEN AGAINST NANTO SEIKEN. HAR HAR HAR. IF THOSE BOYS FIGHT SERIOUSLY, THERE'S NO DOUBT THEY'LL END UP KILLING EACH OTHER. AFTER THAT, THE VILLAGE IS MINE- BUT NOT BEFORE I KILL THESE WOMEN FIRST.

NO, THEY'RE PERFECTLY MATCHED. THE MAN OF HOKUTO SEES EVERY MOVE AND IS AVOIDING THEM ALL AT THE LAST SECOND!

... REI.

KEN ...

I MUST BE A GENIUS!

HAR HAR HAR.

WHY DON'T YOU FIGHT BACK?

WHY AREN'T YOU ACTING ?!

WHAT ?!

I WAS LIKE YOU ONCE.

I, TOO, LIVED FOR THE SAKE OF A WOMAN.

ALL THAT I WAS LEFT WITH WAS A SENSE OF UTTER EMPTINESS AND SOLI-TUDE.

I KILLED THAT MAN. BUT FOR WHAT? AFTER A BATTLE TO THE DEATH ...

BUT YURIA WAS AL-READY DEAD.

I HAD ONLY ONE GOAL IN LIFE, TO HOLD HER IN MY ARMS AGAIN.

A CERTAIN MAN ROBBED ME OF YURIA, MY WIFE TO BE.

... KEN!

FIGHT-ING YOU, THAT'S ALL.

I DON'T FEEL LIKE ...

WHY'RE YOU TELL-ING ME THIS NOW?!

...
I FEEL THE SAME WAY.

YOU MAKE ME THINK ABOUT THE PAST.

BUT!

YOU BRING BACK MEMORIES OF A MORE PEACEFUL TIME...

ﾌｫｫｫ

AH!

OH!

REI ...YOUR ATTACK IS WEAK!

YOU STUB-BORN BAS-TARD. FIGHT ME!

WHAT'S THE POINT OF BEING A MASTER OF NANTO SEIKEN IF IT'S TO KILL A MAN WHO OFFERS NO RESIST-ANCE?!

GRA AGH!

GOO GOO GOO

UH!

NANTO BOY, DON'T YOU VALUE YOUR SISTER'S LIFE?

I DIDN'T ASK YOU TO DANCE! I TOLD YOU TO KILL!

KILL 'IM, OR ELSE!

KEN, DE-SPITE IT ALL, YOU HAVE TO DIE!

¡STOOOP!

I need them to wipe out the Kiba family and save our village!

I can't let these two fight each other!

HUH? WHAT'S WRONG WITH THAT WOMAN!

That's why, I... I must kill myself ...

AIL!

WH... WHAT ?!

THE... THE WOMAN! HER... HER TONGUE!

SHE... SHE WAS THINKING THE SAME THING ...

SHE'S COMPLE-TELY CRAZY!

I DON'T WANT HIM TO SUFFER BECAUSE OF ME. I'M NO LONGER THE INNOCENT SISTER HE ONCE KNEW.

IF I... IF I DIE, MY BROTHER WON'T HAVE A REASON TO FIGHT ANYMORE.

LE... LET ME DIE ...

HUH ?!

!

MMPH

I CAN'T BE A HOSTAGE! BECAUSE I DON'T DESERVE IT!

I'M A WOMAN WHO SACRIFICED HER OWN BROTHER TO SAVE A VILLAGE!

THEN DO IT! DO IT NOW!

WHAT, KILL ME?

TRY THAT AGAIN, AND I'LL...

KEN! REI! PLEASE SAVE THE VILLAGE!

KEN
...

KEN!

IF YOU DON'T GIVE IT YOUR ALL, YOU HAVE NO CHANCE OF BEATING ME!

HA! TH... THAT STANCE ...!

DELINQUENT-MANGA WILL BRING YOU
FIST OF THE NORTH STAR V3-7!
WE DECIDED NOT TO INCLUDE THE 2 PAGES OF RANTS FROM THE END OF THE VOLUME BECAUSE IT HAS ABSOLUTELY NOTHING INTERESTING AND ONLY WOULD SLOW US DOWN - WE DID ONE MORE CHAPTER INSTEAD!
TRANSLATION TRUNCK
PROOFING LYNIRA
CLEANING & TYPESETTING ALADAR
CLEANING & QC ZENQUIBO
CONTACT US AND DOWNLOAD OUR RELEASES AT OUR SITE
HTTP://DELINQUENT-MANGA.NYAATORRENTS.ORG/ OR VISIT US